

# Návody na použitie k výrobkom:

## Analógový budík s rádiovo riadeným časom TFA 60.1511.02.04 COMBO



Momentálne si prezeráte návod na obsluhu vyššie uvedených produktov. Pred použitím akéhokoľvek produktu si prečítajte návod na obsluhu zariadenia, aby ste predišli zraneniu, požiaru alebo poškodeniu produktu. Pozorne si prečítajte celú príručku a postupujte podľa prevádzkových pokynov.

Uchovajte dokument pre budúce použitie.

Zariadenie bolo schválené na používanie v krajinách EÚ, a preto je označené značkou CE. Dovozca má k dispozícii všetku potrebnú dokumentáciu.

Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré je možné recyklovať a znovu použiť. Prázdne batérie a akumulátory nikdy nelikvidujte spolu s bežným domovým odpadom. Ako spotrebiteľ ste podľa zákona povinný dopraviť ich do svojho maloobchodného obchodu alebo do vhodnej zbierky, ktorá zodpovedá národným alebo miestnym predpisom, aby sa chránilo životné prostredie.



Symbole pre obsiahnuté ťažké kovy sú: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo

Tento produkt je označený v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Nevyhadzujte prosím tento produkt do bežného domového odpadu. Ako spotrebiteľ musíte odviezť zariadenia po skončení životnosti na určené zberné miesto na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení, aby ste zaistili ekologickú likvidáciu.



Tvorbu tejto príručky zabezpečila spoločnosť Bibetus s.r.o., akékoľvek neoprávnené kópie tejto príručky a jej častí podliehajú schváleniu spoločnosťou Bibetus s.r.o., pokyny zodpovedajú technickému stavu v čase tlače! Predmet zmeny! V prípade, že v príručke nájdete nejakú chybu, budeme radi, ak nám ju nahlásite e-mailom [info@bibetus.cz](mailto:info@bibetus.cz), ďakujeme!

Dodavateľ: Bibetus s.r.o., Loosova 1, Brno, 63800, Česká republika

# Analógový budík TFA 60.1511

## PRED POUŽITÍM

Prosím, riadne si prečítajte tento návod.

- Tieto informácie vám pomôžu zoznámiť sa s vaším novým zariadením, spoznať všetky jeho funkcie a časti, zistiť dôležité informácie ohľadom prvého použitia, spôsobe ako s ním pracovať a rovnako sa oboznámite s možnosťami riešenia prípadných porúch.
- Postupom dodrжанým podľa užívateľského manuálu môžete predísť poškodeniu prístroja a strate záruky vyplývajúcej z poškodenia prístroja spôsobenom nesprávnym používaním.
- Nie sme zodpovední za akékoľvek poškodenie prístroja vzniknuté v dôsledku nerešpektovania týchto inštrukcií.
- Rovnako tak nenesieme žiadnu zodpovednosť za nesprávne pochopenie týchto inštrukcií a za následky z toho vyplývajúce.
- Prosím, dôkladne si prečítajte bezpečnostné pokyny!
- Uchovajte si tento manuál pre budúce použitie.

## Obsah balenia

- Rádiom riadený budík
- Užívateľský manuál

## Funkcie a vlastnosti

- Vysokokvalitný budík s rádiom riadeným časom
- Obvodové podsvietenie displeja
- Analógový displej s fluorescenčnými ručičkami
- Alarm s funkciou opakovaného budenia „snooze“
- Nastavenie digitálneho času budíka (na minúty)
- Možnosť manuálneho nastavenia a časového pásma

## Bezpečnostné pokyny

- Prístroj by mal byť použitý iba tak, ako je popísané v návode.
- Všetky neoprávnené opravy, úpravy alebo iné zmeny prístroja sú zakázané.
- Udržujte prístroj aj batérie mimo dosahu detí.
- Batérie nehádzte do ohňa, nerozoberajte ich a ani ich znovu nenabíjajte. Hrozí riziko výbuchu!
- Batérie obsahujú škodlivé kyseliny. Slabé batérie ihneď vymeňte, aby ste sa vyhlí zničeniu prístroja v dôsledku ich vytečenia. Nikdy nekombinujte nové a staré batérie a ani batérie rôznych typov. Ak Vám batéria vytečie, pri manipulácii používajte ochranné rukavice a okuliare.
- Nevystavujte prístroj extrémnym teplotným podmienkam, vibráciám alebo šokom.
- Uchovávajte prístroj v suchu.

## Prvky

### Indikácia

**A1:** Analógové hodiny

### Displej

**A2:** Čas budíka

**A3:** Symbol batérie

**A4:** Symbol odloženia budenia

**A5:** Symbol budík ZAP/VYP

**A6:** Symbol budíka

**A7:** Symbol letného času

**A8:** Symbol DCF

### Tlačidlá

**B1:** Tlačidlo SNOOZE/LIGHT

**B2:** Tlačidlo SET

**B3:** Tlačidlo +

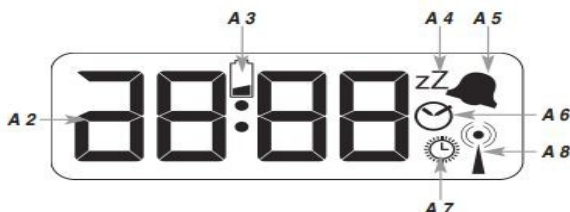
**B4:** Tlačidlo -

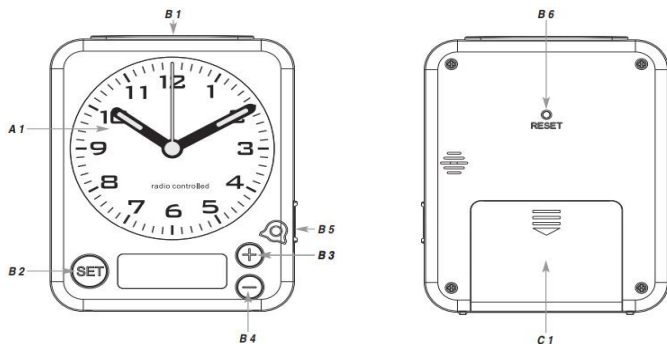
**B5:** Prepínač budíka ZAP/VYP s farebnou indikáciou

**B6:** Tlačidlo RESET

### Kryt

**C1:** Batériový priestor





## Sprevádzkovanie

- Otvorte batériový priestor a vložte tri nové 1,5V AA batérie. Uistite sa, že ich vkladáte podľa správnej polariry. Batériový priestor zavrite.
- Zariadenie je pripravené na použitie.
- Zariadenie vás upozorní pípnutím.
- Na displeji sa objaví čas (predvolené 6:00) a symbol budíka.
- Ručičky sa presunú na 12:00.
- Prístroj teraz hľadá DCF signál. Na displeji bliká symbol DCF.
- Prístroj sa snaží zachytiť rádiový signál po dobu 3 – 12 minút. Keď bude časový kód prijatý, zobrazí sa rádiom riadený čas. Symbol DCF sa zobrazí na displeji natrvalo.

## Príjem signálu DCF

- Hodiny prijímajú signál denne o 1:00, 3:00 a 5:00 ráno. Ak nie je signál úspešne prijatý do 5:00, ďalší príjem signálu sa odohrá ďalšie ráno o 1:00.
- Príjem signálu môžete spustiť aj manuálne.
- Stlačte a podržte tlačidlo + po dobu troch sekúnd.
- Symbol DCF bude blikáť.
- Pre deaktivovanie príjmu signálu DCF znova stlačte a podržte tlačidlo + po dobu troch sekúnd.
- Symbol DCF zmizne.
- Na displeji môžu byť zobrazené tri rôzne symboly príjmu:

◐ bliká – príjem je aktívny

◑ stále svieti – príjem je dobrý

◒ žiadny symbol – žiadny príjem

- Ak hodiny nemôžu signál prijať (napr. vplyvom porúch, vzdialenosti, atď.), čas môže byť nastavený ručne. Následne budú hodiny fungovať ako normálne hodiny riadené kryštálom (viď ručné nastavenie).

## Poznámka k rádiovu riadenému času DCF

- DCF je vysielateľ špeciálnych časových znakov, ktorý je šírený v pásme dlhých vln (77,5 kHz) a ktorého dosah je cca 1500 km od tohto vysielateľa. Vysielateľ je umiestnený v Mainflingene neďaleko Frankfurtu nad Mohanom v Spolkovej republike Nemecko. Vysielateľ šíri a kóduje časový signál céziových atómových hodín z Fyzikálno-technického inštitútu v Braunschweigu. Odchýlka tohto presného atómového času predstavuje menej ako 1 sekundu za 1 milión rokov. Signál automaticky zohľadňuje astronomicky podmienené opravy času (letný a zimný čas), prestupné roky a všetky zmeny dátumu. Skratka DCF znamená: D (Deutschland = Nemecko), C (označenie pásma dlhých vln), F (frankfurtský región).

## Venujte pozornosť nasledovnému:

- Odporúčaná vzdialenosť od rušivých elementov (jako sú napr. monitory počítačov alebo televízory) je minimálne 1,5-2 m.
- V železobetónových miestnostiach (napr. v suterénoch) je prijímaný signál pochopiteľne slabší. V extrémnych prípadoch umiestnite jednotku blízko k oknu.
- V nočných hodinách je príjem signálu vďaka menej častým atmosférickým poruchám možný vo väčšine prípadov.

## Prevádzka

- Počas príjmu signálu DCF nie je možné pracovať s tlačidlami.
- V režime nastavenia stlačte a podržte po dobu niekoľkých sekúnd tlačidlo + alebo -. Tým zrýchlite posun hodnôt.
- Ak po dlhší časový úsek nie je stlačené žiadne tlačidlo, prístroj automaticky vypne režim nastavenia.

## Ručné nastavenie

- Pre vstup do režimu nastavenia stlačte a podržte tlačidlo SET po dobu niekoľkých sekúnd.

### Korekcia časového pásma

- Korekcia je nutná v krajinách, kde je možný príjem signálu DCF, ale časové pásmo je odlišné od nemeckého (-9 až +9: napr. +1=hodinový posun)

### Ručné nastavenie času (ak nie je možné prijať DCF signál)

- Stlačte tlačidlo SET, tým prejdete na nastavenia v nasledujúcom poradí: rok, mesiac, deň, hodiny, minúty. Hodnoty nastavte pomocou tlačidiel + a -.
- Potvrďte nastavenie stlačením tlačidla SET.
- Analógové hodiny automaticky zobrazia ručne nastavený čas.
- Ak bude úspešný príjem signálu DCF, čas sa automaticky prepíše.

### Nastavenie času budíka

- Stlačte tlačidlo SET.
- Čísllice hodín budú blikať.
- Pre nastavenie hodín stlačte tlačidlo + alebo -.
- Potvrďte nastavenie stlačením tlačidla SET.
- Čísllice minút budú blikať. Stlačte tlačidlo + alebo - pre nastavenie hodín.
- Potvrďte nastavenie stlačením tlačidla SET.
- Na displeji je zobrazený nastavený čas budíka.
- Posuňte prepínač na bočnej strane prístroja do polohy ON smerom nahor.
- Farba budíka v pravej dolnej časti predného panela sa zmení.
- Na displeji sa zobrazí symbol budíka.
- Čas budíka je aktivovaný.
- Akonáhle je dosiahnutý čas budíka, budík začne zvonieť.
- Symbol budíka bude blikať.
- Ak nie je budík zastavený ručne, bude zvonieť v kratších intervaloch a prestane až po niekoľkých minútach.
- Keď budík zvoní, stlačte tlačidlo SNOOZE/LIGHT. Tým aktivujete odloženie budenia.
- Keď je odloženie budenia aktívne, na displeji sa zobrazí „ZZ“.
- Budík je pozastavený na 5 minút.
- Pre deaktivovanie budíka posuňte prepínač na bočnej strane prístroja smerom nadol do polohy OFF.
- Farba budíka v pravej dolnej časti predného panela sa pritom zmení na pôvodnú.
- Symbol budíka zmizne.

## Podsvietenie

- Stlačte tlačidlo SNOOZE/LIGHT.
- Podsvietenie sa zapne na cca 5 sekúnd.

## Starostlivosť a údržba

- Prístroj čistite jemnou navlhčenou handričkou, nepoužívajte čistiace prostriedky alebo rozpúšťadlá.
- Ak prístroj nebude dlhšiu dobu v prevádzke, batérie vyberte.
- Zariadenie uchovávajte na suchom mieste.

## Výmena batérií

- Ak sa na displeji objaví symbol batérie, batérie vymeňte.
- Otvorte priestor pre batérie na zadnej strane budíka, vložte nové batérie (3x 1,5 V AA) podľa správnej polarizácie.
- Zatvorte priestor pre batérie.

## Riešenie problémov

Problém	Riešenie
Ručičky sa nehýbu/displej nezobrazuje žiadne údaje	<ul style="list-style-type: none"><li>• uistite sa, že batérie sú vložené podľa správnej polarizácie</li><li>• vymeňte batérie</li></ul>
Prístroj neprijíma DCF signál	<ul style="list-style-type: none"><li>• stlačte a držte tlačidlo + pre ručné vyvolanie príjmu signálu</li><li>• vyberte iné miesto pre zariadenie</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• skontrolujte, či sa v okolí nenachádzajú možné zdroje rušenia</li> <li>• počkajte na pokus prijatia signálu počas noci</li> <li>• nastavte čas manuálne</li> <li>• reštartujte zariadenie podľa manuálu</li> </ul>
Údaje na displeji sa zobrazujú nesprávne	<ul style="list-style-type: none"> <li>• vymeňte batérie</li> <li>• použite špendlík k stlačeniu tlačidla RESET</li> </ul>

## Špecifikácia

Napájanie	3x 1,5V AA batérie (nie sú súčasťou balenia)
Rozmery	91 x 41 x 115 mm
Hmotnosť	172 g (bez batérie)

Pozn.: batérie nesmú byť vyhadzované do odpadkového koša!!!

